Año V — Buenos Aires 5 de Mayo de 1901 — Núm 121

# LA PROTESTA HUMANA

PERIODICO ANARQUISTA

Suscripción
Trimestre..... $ 1.00
Semestre..... „ 2.00
Año..... „ 4.00
Paquetes de 25 ejemplares pesos 1.00
Pago adelantado

Sale todos los Sábados

Numero suelto: DIEZ CENTAVOS.

Dirección:
G. Lafarga
Calle Chile núm. 2274
BUENOS AIRES

# Conmemoración del 1° de Mayo

## La manifestación

### DE LAS SOCIEDADES OBRERAS

Imponente, grandiosa ha sido la manifestación organizada por las sociedades obreras de esta ciudad, á la cual se unieron las agrupaciones libertarias.

Antes de las 2 de la tarde los alrededores de la Plaza Lorea presentaban un aspecto por demás animado. Por todas las avenidas afluían á la plaza centenares de personas que venían á engrosar la ola humana allí congregada, dispuesta á afirmar ante el mundo burgués sus ideales de futura justicia social, lanzándole al rostro todas sus iniquidades en un día elejido para congregar en masa las aspiraciodes emancipadoras de las víctimas del dios capital.

A esa hora las banderas de las Sociedades de Obreros Panaderos, Albañiles y Panaderos de Belgrano flameaban ya al viento. Millares de nuestros periódicos y folletos se repartían á manos llenas, no dando abasto á la multitud que se arremolinaba afanosamente por conseguirlos.

Un poco más tarde desemboca en la Plaza la sociedad musical *El Colmo de la Desgracia* que venía formando una numerosa comitiva. La precedían empuñando una bandera blanca y otra roja dos gallardas ciudadanas.

Con nutridos aplausos y saludos entusiastas fueron recibidos. Unos minutos más tarde llegaba también un numeroso grupo de trabajadores de los talleres mecánicos de Sola que no bajaría de 400 personas, y después se procedió á la organización de la columna, poniéndose en marcha á las 2 y media.

La columna de manifestantes era larguísima y apiñada: cinco mil personas nos calcula un diario y seis mil otro.

En realidad no había menos. (2.500 solamente vió el reporter de *El País*, pero se supone que ese infeliz estaría borracho, por que vió muchas cosas que no las hubo mientras dejó de ver algunas otras). En ella figuraban personas pertenecientes á todas las clases sociales, pero especialmente proletarios que son los que más razón tiene para protestar del regimen capitalista. Se veían también muchas mujeres y niños. La banda del *Colmo de la desgracia* precedía á la columna tocando himnos revolucionarios que la muchedumbre entonaba. Después seguían cuatro banderas portadas por compañeras, y otras banderas más atras. En un gran cartel, sobre fondo blanco se leía: *Las sociedades obreras unidas saludan al proletariado universal*, de un lado y de otro: *El 1° de Mayo no es dia de fiesta, es dia de protesta.* Otro cartel decía: *Los obreros del taller de Sola.* Todo el desfile fué coreado con himnos revolucionarios y vivas entusiastas.

La plaza 11 de Septiembre era el punto designado para los discursos. El compañero Berri, con breves palabras explica el significado del acto que se celebraba y concede la palabra al compañero Montesano, quien expuso el origen del 1° de Mayo y recordó que esta fecha tiene estrecha relación con las horcas levantadas en Chicago en 1887 para cuatro revolucionarios, confesos de conspirar contra el endiosamiento del capital.

Pablo Franz, por los albañiles, le sigue en el uso de la palabra. Dice que si en años anteriores la celebración de la fecha del 1° de Mayo estuvo monopolizada, por descuido de los verdaderos obreros, por un partido político con tendencias á conseguir algunas reformas sociales, desde este año la conmemoración de esta fecha queda á cargo de las sociedades obreras y hace votos para que en años sucesivos se unan todas para celebrarla.

Termina haciendo un llamado á todos los trabajadores para que ingresen en las sociedades de resistencia, llamado que extiende también á los libertarios para evitar que sean invadidas por la ponzoña politiquera. Y toma la palabra el compañero Troitiño, panadero. Principia su discurso protestando del calificativo de «sectarios de Kropotkin» que ese mismo día lanzaba *La Prensa* á los obreros que habían de reunirse en la Plaza Lorea.

Los obreros partidarios de las teorías de Kropotkin tienen á mucho honor propagarlas y defenderlas—dijo—pero rechazan el calificativo de sectarios: somos un partido como cualquier otro, quizás con muchos más motivos de existir que los otros. Aconsejó la fundación de escuelas libertarias para la educación de la niñez y demostró la necesidad de combatir á la reacción clerical en todos los terrenos y ocasiones. Hizo un llamado á los trabajadores y á los compañeros para que vayan á engrosar las sociedades de resistencia, donde podían organizarse actos tan serios como el que se estaba celebrando.

A continuación habló Orsini, demoliendo todo el sistema social imperante y exponiendo los principios del socialismo anárquico. Basterra disertó en seguida. Merecieron de él acerba crítica los que han dado con llamar al 1° de Mayo fiesta de la paz, mientras la burguesía mantiene el mundo en guerra constante. Mientras la sociedad se debate en continuas convulsiones de violencia y de barbarie, declaró que es una ironía sangrienta, que haya individuos que pretendan festejar la fiesta de la paz. Llamó á todos al campo de la lucha, y que el lema de combate sea guerra á la guerra.

Tócale el turno á Ghiraldo, quién con gesto enérgico y voz vibrante dá lectura á un hermoso discurso lleno de conceptuosidad, valiente, fogoso como una tea, rajante como una hacha. Recuerda en él á los mártires de Chicago, mártires de la huelga general creadora de esta fecha de agitación proletaria que se llama 1° de Mayo.

Cita algo de lo que dije en aquellos heróes al escuchar sus sentencias de muerte, con estoicidad ejemplar. El resto, el cuerpo de esa caldeada pieza oratoria es un himno á la rebelión, un conjunto de ideas y concepciones bullentes que encienden la sangre y sublevan los nervios como un clarín de combate.

Hablaron después breves palabras los compañeros Locascio, Lanzoni y otro, y dióse por terminada la manifestación en medio de aplausos fragorosos y delirantes aclamaciones. Los ¡Vivas á la Anarquía y la Revolución Social! se repetían por centenares de bocas á la vez.

Después vino el desbande de los manifestantes y con él los atropello de la

### Policía mazorquera

En medio del mayor órden, con las banderas plegadas, sin oirse ni un canto, ni un grito, se iban desparramando los manifestantes en grupos más ó menos numerosos, comentando la crónica de la tarde, cuando la policía comenzó á molestar con sus impaciencias á los pequeños grupos de obreros que cada vez se iban reduciendo más. Alguien á esas provocaciones policiales contestó con silbidos. La policía principió á operar arrestos, y maltratar al público. Los pequeños grupos se fueron arremolinando y envolviendo á los sabuesos. Volaron algunas piedras y principió á funcionar el machete. Un oficial gritó: ¡á la carga! y los nuevos vándalos arremetieron por veredas y calles contra la multitud indefensa, entre la que se hallaban muchas mujeres, niños y pacíficos viandantes. En este momento muchos se defendieron de la fuerza brutal con piedras. En la calle Rivadavia y Rincon el cuadro presentaba un aspecto salvage, asesino. Los obreros, por tal violento ataque, huían á la desbandada, lo que no impidió que los modernos genízaros trataran de darles alcance con machetes y revólveres. La refriega se hizo bastante empeñada, recibiendo pedradas muchos agentes de policía y operándose gran número de arrestos.

Entre los apaleados por la policía se habla de un individuo que recibió varios hachazos en la cabeza, por donde manaba sangre, que fué encadenado y arrastrado por un monton de *valientes* agentes policiales.

Para no pasar plaza de parciales en la reseña de estas brutalidades, ahí va lo que de la policía decía al día siguiente del meeting *La Patria Italiana*, uno de los únicos diarios que se ha atrevido á decir la verdad:

«La enorme multitud que se había reunido en la plaza del 11, con las banderas plegadas se hallaba de retorno á sus domicilios por la calle Rivadavia hacia el centro. No se oía ni un grito, ni un canto. Todos consideraban finida la manifestación y se retiraban tranquilos á sus casas, cuando de improviso una veintena de agentes á caballo se lanzó brutalmente sobre la multitud. Fué una escena brutal que provocó la indignación de cuantos la presenciaron. De todas partes oíanse gritos angustiosos de mujeres y niños atropellados por los caballos y por los hombres que corrían.

No podemos precisar si hubo heridos; pero debemos manifestar la más severa censura por estos métodos salvajes, con los cuales se podría sospechar que se quería provocar á toda costa los desordenes que nadie había pensado en cometer.

¡Guay si la masa obrera adquiriera la convicción de que la policía tiene el mandato de sofocar las públicas libertades!»

### Mas atropellos

Los obreros de Sola que desde Barracas venían en corporación para unirse á la manifestación en la calle Lima fueron también atropellado por un piquete de policía que arrestó á más de 25 de ellos, recobrando la libertad algunos momentos después.

Algunos arrestados en el meeting fueron puestos también en libertad al día siguiente: 11 de ellos pasaron al depósito de contraventores donde se hallaban aun el Viérnes por la noche.

### Los socialistas legalitarios

Celebraron una manifestación en la Plaza Rodriguez Peña que estuvo también muy concurrida, lo que prueba que son varios millares los trabajadores que en esta ciudad abandonaron el trabajo el 1° de Mayo.

## EN EL INTERIOR

**Mar del Plata**—Nuestros compañeros han celebrado una numerosa manifestación para conmemorar el 1°. de Mayo.

En vista del estandarte y banderas coloradas con inscripciones, que sacaron en la manifestación obrera, la policía intervino y pidió el retiro de aquellas.

Los manifestantes se negaron, promoviéndose un pequeño motin, pero fué pacificado.

El comisario arregló el asunto pacificamente, retirándose la policía y los manifestantes, por su parte, las banderas y los estandartes.

**Bahia Blanca**—La paralización de los trabajos ha sido general en Bahía y en el Puerto.

Todos los trabajadores han celebrado el 1.° de Mayo. A las 9 de la mañana los obreros del Puerto y los compañeros de la *Casa del Pueblo* fueron á Bahía Blanca en un tren expreso compuesto de seis coches á unirse con los trabajadores de esta población, Después regresaron en manifestación á la *Casa del Pueblo* acompañados de musicas, donde se pronunciaron varios discursos.

**Mendoza**—En el teatro San Martin fué conmemorado el 1.° de Mayo con una reunión de propaganda en la que disertó el compañero Pedro Gori por los anarquistas y Meyer Gonzalez por los socialistas.

**Rosario de Santa Fé**—La manifestación organizada por nuestros compañeros para conmemorar al 1.° de Mayo, ha sido importantísima.

—Los manifestantes se reunieron en la plaza San Martin, recorriendo varias calles del centro, regresando con su banda de música y gran número de personas que se agregaron, á la plaza Santa Rosa, donde se pronunciaron discursos alusivos al acto. Hicieron uso de la palabra los compañeros Rómulo Ovidi Pedro de la Quintana, José M. Perez Tricini y Cárlos Torti.

El compañero Ruscito leyó entre aplausos una poesía titulada *Il secolo degli sfolati.*

En la columna obrera formaban los socios de la Casa del Pueblo, el Centro Libertario, el Centro Unión Yeseros y Centro Unión Obreros Panaderos; llevaban dos estandartes, uno rojo con la inscripción de «Viva la revolución social» y otro adornado con el retrato de Bresci, decía: «Ni Dios, ni patrón».

Un orador que en su entusiasmo se excedió un tanto, fué amonestado por un comisario de policía.

Por la noche se dió una conferencia en la Casa del Pueblo.

**Banfield** — Un numeroso grupo de obreros abandonó también el trabajo el 1.° de Mayo, adhiriéndose á la manifestación organizada por las sociedades obreras en esta ciudad.

—De Santa Fé, Bolivar, Chivilcoy y otras muchas localidades donde nuestros compañeros habían organizados á reuniones para el 1.° de Mayo, nos faltan todavía noticias para escribir esta crónica, pero no dudamos que los actos celebrados por esos compañeros habrán sido de gran importancia.

## EXTERIOR

**Montevideo**—En el «Centro Internacional» se ha celebrado el 1.º de Mayo una velada conmemorativa de la fecha.

Diversos oradores pronunciaron discursos.

La policía ejerció rigurosa vigilancia para impedir que los grupos de obreros que recorrieron las calles asaltaran los conventos é iglesias.

**Brasil**—En San Paulo y Rio de Janeiro se han celebrado también manifestaciones para recordar el 1.º de Mayo, sin que se haya producido nada notable.

Por la noche hubo varias conferencias.

**Santa Fé**—De esta localidad nos remite el compañero Telarico el siguiente telegrama:

«Conmemoración 1º de Mayo entusiasta. Discursos, Demostración Inmensa concurrencia de obreros. Van detalles».

—

## EN EUROPA

En Madrid el 1.º de Mayo ha sido conmemorando con varios meetings á los cuales concurrió un público enorme.

Los socialistas se reunieron en el teatro Moderno. Los oradores pronunciaron discursos fogosos, amenazando al gobierno con apelar á la violencia en caso de que continuara desatendiendo á la reclamaciones de la clase trabajadora.

En el Frontón Central los albañiles celebraron otro meeting con objeto de ponerse de acuerdo acerca de la defensa de los intereses del gremio.

Uno de los oradores presentó una orden del día, que fué aprobada por aclamación, proponiendo la huelga general para el día 19 del corriente en el caso de que los empresarias se nieguen á acceder á la jornada de ocho horas de trabajo.

Otros oradores pronunciaron discursos no menos violentos contra el clericalismo y la burguesía, siendo todos calurosamente aplaudidos.

También este meeting se disolvió sin dar motivo á incidentes.

Los alrededores del Teatro Moderno y del Frontón Central estaban vigilados por numerosos guardias civiles y agentes de policía, quienes escoltaron las columnas de manifestantes hasta que éstas se disolvieron.

Los anarquistas celebraron también un meeting en que fueron pronunciados violentos discursos en contra la táctica del partido socialista, al que reprocharon el empleo de los medios legales en la lucha de la clase á que se han entregado.

Uno de los oradores dijo que los proletarios no deben servirse del voto como arma de combate, sino del revólver.

La reunión resultó por lo demás bastante ordenada y no dió motivo á trastornos.

—En Palma de Mallorca una imponente manifestación recorrió las calles tumultuosamente obligando á las fábricas y talleres que permanecían abiertos, á suspender el trabajo.

En algunas fábricas cuyos dueños se resistieron á la imposición de los manifestantes fueron apedreadas las puertas y ventanas de los talleres, rompiendo todos sus cristales.

Desde una fábrica de bebidas gaseosas se respondió á la agresión de los manifestantes, arrojándoles algunas piedras.

Esto fué suficiente para que la fábrica fuese tomada por asalto y destrozadas todas las existencias que contenía, sin excluir la maquinaria.

La guardia civil intervino dispersando á los revoltosos, pero éstos, pocos momentos después volvieron á organizarse y llevaron con más violencia que antes su ataque, arrojando una verdadera lluvia de piedras.

La policía dió entonces varias cargas contra los manifestantes, logrando dispersarlos.

Varias personas han resultado heridas y contusas.

Patrullas de guardia civil recorren las calles de la población, donde la calma parece restablecida.

—Después de un meeting celebrado en la vecina población de San Andrés de Palomar (Barcelona), una columna de manifestantes penetró en el convento de los maristas de dicha localidad, destrozando sillas y bancas y ocasionando otros perjuicios.

Los monjes se refugiaron en la azotea del convento, de donde contestaron con pedradas á los asaltantes.

La guardia civil, que el alcalde envió rápidamente en defensa de los monjes, dispersó á los alborotadores.

— En Mazarron, provincia de Murcia hubo una gran manifestación de 2000 mineros que reclamaban aumento de sueldos.

En vista de no aceptar la compañía sus exigencias, se originó un gran desórden.

La llegada de los guardias civiles dió lugar á silbidos y á pedradas, y se trabó un verdadero combate.

Del choque resultaron un muerto y varios heridos.

Se han enviado tropas de las poblaciones vecinas para restablecer el órden.

—En casi todas las provincias de España se han celebrado manifestaciones obreras.

## FRANCIA

En París las manifestaciones parciales no dieron lugar á ningun desórden, y la policía no tuvo que intervenir en ninguna de las reuniones que se han celebrado con motivo de la «fiesta» del trabajo.

Los telegramas recibidos de casi todas las prefecturas, indican que el día ha pasado sin incidentes en las provincias.

Sin embargo, en Montceau-les-Mines, las manifestaciones, que se hicieron con clarines y banda lisas, asumieron un carácter hostil é insultante para el ejército.

En Lyon el tráfico quedó interrumpido por las manifestaciones, que recorrieron las calles cantando la Internacional y la Carmagnole.

En Montpellier los empleados de los tranvías se declararon el 1º de Mayo en huelga.

En Lila, por lo contrario, la fiesta del trabajo fué una série de verdaderos regocijos públicos, *dignos de servir de modelo. (La Prensa).*

Esos es lo quisieran socialistas y burgueses: que el 1º de Mayo se convirtiera para el pueblo en día de jaranas y borracheras. Con pueblos así se va á cualquier parte y la burguesía tiene imperio para rato.

— En cambio de Grenoble informan que en el meeting obrero habido en aquella ciudad, se produjeron serios desórdenes.

La policía fué impotente para restablecer el orden, siendo heridos varios agentes.

La gendarmería cargó varias veces á los revoltosos, consiguiendo disolverlos después de practicar numerosos arrestos.

## ITALIA

En Roma, en Milan, Turin, Genova y otras ciudades los socialistas han celebrado la «fiesta del trabajo» (dichosos ellos que encuentran algo que festajar en la fecha que costó la vida á muchos trabajadores) con fiestas y paseos campestres. Según *La Prensa*, algunas corporaciones monarquicas tomaron parte activa en la «fiesta». ¡Pués no faltaba más;

A su vez los anarquistas celebraron por separado reuniones de propaganda, pero con estos los monárquicos estuvieron menos complacientes, reducido á prisión á varios compañeros, especialmente en Turin.

Se calculan en 20.000 los obreros que en Milan no concurrieron á los talleres.

En Genova no ha trabajado ningun taller y los obreros que han realizado la conmemoración del 1º de Mayo pasaban de 30.000.

Los diputados Turati y Pellegrini han dado conferencia sobre la cuestión social ante una enorme concurrencia de obreros.

La policía había tomado grandes precauciones y las tropas de la guarnición hallábanse acuarteladas; pero estas medidas resultaron innecesarias, porque las manifestaciones organizadas por los obreros transcurrieron en medio de un órden completo.

Al anochecer hubo una manifestación callejera que la policía disolvió realizando algunas prisiones.

## INGLATERRA

En Londres varios centenares de miles de obreros han solemnizado «la fiesta del trabajo» con paseos campestres y procesiones en las calles de la ciudad.

En Hyde de Park hubo una riunión que fué turbada por la presencia de numerosos anarquistas, quienes con gritos subversivos demostraron su indignación por la mixtificación del 1º de Mayo.

Varios compañeros fueron arrestados.

## ALEMANIA

Se han celebrados numerosos meetings para conmemorar el 1º de Mayo.

Que el órden no fué alterado en esta Nación, este benéfico órden burgues, tan brutal en Alemania, ni que pensarlo. Se trata de legalitarios alemanes, gente más pacífica!....

—

Y aquí damos por concluida esta reseña, esperando que los compañeros de todas las naciones se esforzaran para que en los próximos años el 1º de Mayo vuelvan á adquirir aquel carácter reivindicador que como día de lucha y de protesta le correspondió en su nacimiento.

# Nuevos horizontes

La agitación obrera toma cada día proporciones más alarmantes para los capitalistas. El viejo *mundo* amenaza derrumbarse con gran estrépito.

Las épocas del robo y de la violencia tienden á desaparecer.

Las crisis industriales y las huelgas que estallan en este momento son precursoras de grandes cambios en la vida social.

Quizá haya alguien que encuentre en estas apreciaciones demasiado optimismo. Pero nosotros decimos: para convencerse, no hay más que dirigir una mirada al movimiento obrero actual, y se verá en seguida las tendencias nuevas que dominan al proletariado para poder llegar un día á emanciparse del yugo burgués. La palabra *Libertad* cunde por todas partes en donde existen oprimidos. Y por doquier se oye la palabra *rebelión*, síntesis de negación á este estado de cosas.

Y hay que tener en cuenta que el pueblo no resume con eso su estado económico, pues comprende que la vida no se compone solamente de placeres materiales, sino que existen también otros goces legítimos é indipensables para todo sér humano, y que estos últimos como los primeros constituyen la vida real, ya que el hombre no es un sér cuya sola función se reduce á digerir los alimentos, pues á más de la alimentación física necesita la alimentación intelectual.

Los trabajadores con sus luchas modernas, ó sea con las huelgas, hacen ver á los burgueses que están ya hartos de tanta explotación y tiranía, y que están dispuestos á luchar hasta llegar á su emancipación total. Echemos una ojeada á las huelgas que se sostienen tanto en España como en Francia, como son los de Gijón, Maulleu, Chalón, Marsella y otras. Estudiémoslas bien, y veremos que estos dignos obreros que han sabido rebelarse contra tanta explotación, no luchan tan solo por obtener unos cuantos céntimos más, sino á la vez por su dignidad de hombres, ó sea por su plena autonomía dentro de sus funciones.

Y estas chispas no son más que destellos de una nueva lucha que se prepara: la huelga general; esa huelga monstruo que hará morder el polvo forzosamente á todos los parásitos que viven á espaldas del que produce.

¿Se tardará mucho en ver su realización? nosotros creemos que no está lejano el día de poner en práctica tan hermosa idea.

Y cuando llegue este día, no hay duda que será el total derrumbamiento de la clase capitalista y la implantación del reinado de la igualdad para todos los seres del universo.

*Jaime VIDAL.*

# CIRCULO DE HIERRO

> Dentro de las condiciones de la sociedad moderna, la producción bajo todas sus formas está dirigida, no para subvenir á las necesidades de los productores, sino únicamente para crear riquezas para el patrono capitalista.
>
> RUSSELL VALLÉZ.

El fenómeno (?) tiene tres mil pares de bemoles burgueses. Huelga forzosamente el obrero, porque al decir de los patronos, sus almacenes están llenos de productos á los que no se encuentra comprador. En épocas de crisis como la presente — y digamos de paso que para el obrero todo el año es crisis, — el obrero, en demanda de trabajo, oye continuamente la misma cantilena.....

¡No se vende! ¿Quién ha de comprar este sobrante de mercancías que impide ó obstaculiza el trabajo productor? El consumidor, se dirá. El consumidor, ¿no es, acaso no lo forma en su mayor parte el obrero? Y si el obrero está parado, si el obrero no gana, si con el exiguo jornal percibido durante el tiempo que ha trabajado no ha podido consumir todo lo que ha producido, ¿cómo podrá ahora consumir el sobrante? Si este actual sobrante no puede agotarlo el obrero estando en huelga forzosa — y queda descartado el consumo á crédito que es obstáculo para el consumo de mañana, — ¿quién lo consumirá?

Demos por supuesto, á fin de facilitar una respuesta al que quisiera objetarnos, que el patrono, el propietario, el obrero no-manual, el burgués, consuman las mercancías ahora sobrantes, incluso las fabricadas para el consumo del obrero manual; supongamos que es el capital quien consuma más ó menos lentamente estas existencias sobrantes; ó interin, ¿qué hará el obrero? ¿morirse de hambre?

¿Qué diremos de esta organización capitalista del trabajo que remunera al trabajador tan insuficientemente, tan parcamente, que no tan solo le obliga, mientras le hace producir, á comer poco y vestir mal, es decir, á consumir poco, sino que le condena á morirse de hambre cuando precisamente por este poco consumo ha producido, según pretenden, demasiado?

¿Acaso esta producción sobrante no significa, no quiere decir forzosamente que se le ha dejado de abonar en jornales, en salarios, al valor de los productos ahora sobrantes? Si los salarios hubiesen sido más elevados ¿no habría consumido más el obrero?

¡Oh! se me objetará: si los salarios hubiesen estado más elevados, también más elevado habría sido el precio de los productos en venta y el resultado habría sido el mismo...

Cierto, dado el modo de ser de la organización capitalista del trabajo, hubiera sido el mismo; pero tanto en aquél como en este caso, el hecho resultante significa que el valor que en el mercado tienen los productos en venta, no guarda ninguna proporción equitativa con el valor que suman los salarios, es decir, con el esfuerzo que ha producido y lo que cuesta la primera materia; que el valor de estos productos en venta es arbitrario desde el momento que no están al alcance del esfuerzo productor de la mayoría de productores. De todos modos, significa que al obrero-productor se le paga dos, lo que luego se vende al obrero consumidor en seis... y me quedo corto. ¿No hay aquí un robo?

Admitamos que esta desproporción, esta diferencia entre el valor de un producto al pagarlo al productor y al cobrarlo al consumidor, tenga que ser la ganancia reservada al capital. En este caso, ¿por qué, cuando se ha producido, como actualmente, demasiado, el capital puede ir consumiendo cómodamente el sobrante y el salario, ó sea, el trabajador, no? Si capital y salario, si capitalista y obrero, se quiere que sean factores con el mismo derecho á producir ¿por qué en un momento determinado el trabajo se queda sin poder consumir y el capital no? ¿No habrá aquí un privilegio reservado al capital?

La crisis actual, se ha dicho y escrito, se debe á la falta de mercados en el extranjero, á la competencia que á nuestra producción hacen las demás naciones, el alza de las primeras materias, á las huelgas, etc.....

Todos estos factores no explican la causa capital de la crisis; aparte de que todos sabemos cómo se producen ciertas alzas — la del carbón que ha sido hija del acaparamiento, según evidenció *Le Matin*, — que las competencias entre fabricantes, como afirmó el gobierno, no se hacen sacrificando al capital, sino al asalariado; que la competencia del extranjero lo mismo que la pérdida de los mercados no se debe á incapacidad obrera, puesto que el capital es quien se reserva al dirección y división del trabajo — y la ejecución es solo cuestión de aprendizaje; — y que las huelgas de ningún modo pueden contribuir á producir sobrantes.

El hecho principal es el siguiente. No se produce más porque no se consume y no se consume porque no se produce. Hay exceso de productos. El obrero se muere de hambre. El capital, no. En este dilema el único que realmente pierde es el obrero. Su vida es lo único que peligra. ¿Dónde está pues; garantizado el derecho de la vida, siquiera sea á la vida más parca, en esta organización capitalista del trabajo?

Gracias á la maquinaria la fuerza productora ha aumentado diez veces en quince ó veinte años, es decir, que con menos brazos se produce aún diez veces más que antes. La población no ha ido en aumento tan aprisa como esta producción. La máquina ha permitido al capital realizar ganancias fabulosas con menos gasto de salarios, pero el obrero no ha beneficiado de esta mayor fuerza productora. La monopolización de la tierra ha despoblado los campos arrojando á las calles de las ciudades millares de desocupados que han contribuido á la baja de los salarios. El progreso mecánico ha traido un aumento de pauperismo, por un lado, de otro un acrecentamiento de capitales. ¿Por qué esto?

Sencillamente. Porque todo el progreso ha beneficiado ÚNICAMENTE al capital, dueño de todo: tierra, primeras materias, maquinaria y brazos. Lo que en un tiempo fué creado para que sirviera de signo de cambio entre el productor y el consumidor, gradualmente se fué erigiendo un dueño de las riquezas y medios de producirlas. ¡Alabemos la religión, la política, y sobre todo, la fuerza, que hicieron el escamoteo! Alabomósles..... y muramonos de hambre los que no hemos podido ser tan osados para convertirnos en azotes del género humano.

Yo someto los anteriores interrogantes á los economistas que andan buscando tres pies al gato, queriendo explicarse las causas de las crisis económicas, prescindiendo precisamente de la única que las produce: el privilegio que tiene el capital, gracias al susodicho escamoteo, de librarse de todas las fatigas del trabajo muscular, de fijar los salarios y el valor á los productos en venta, reservándose la parte del león, pagando uno, dos, tre ó cuatro, es lo mismo, al productor, lo que luego venderá á cinco, diez, quince ó veinte al consumidor, es decir á la mayoría de productores.

Todo el quid de la cuestión está en este privilegio, en este robo. Alambíquese, quintaesénciese, rebúsquese, désele las vueltas que se quiera, no hay otro. Acháquense las crisis ó lo que se quiera, siempre se va á parar á lo mismo: no hay más leyes económicas que la arbitrariedad y la avaricia capitalista. Los *trusts* son un ejemplo. Devánese los sesos la miopía de los economistas; por encima de todas sus divagaciones queda el hecho monstruoso condenatorio de la presente organización capitalista del trabajo: *no se produce más porque no se consume y no se consume porque no se produce.* He aquí lo que nos ofrece la ciencia económica burguesa. Un círculo de hierro. Un pueblo que se muere de hambre.

Limar esta aspereza, redondear aquella angulosidad, suavizar la dureza de más allá.... promesas de cándidos que todo lo fían á la caridad después de haber fabrido los pobres. La aspereza, la angulosidad y la dureza vuelven, si no persisten, á vueltas de todos los cataplasmas.

Vuelven, sí; vuelven siempre las crísis porque subsiste la persistencia de un producto que se ha erigido en dueño de todos los demás: el signo de cambio, el oro.

El oro, que es un producto como otro cualquiera, como el hierro; el oro, que sin el esfuerzo productor del minero y del ingeniero no habría salido de las profundidades de la tierra, se ha adueñado de las riquezas creadas por el esfuerzo humano.

¡Ah! El escamoteo viene de lejos. Arranca desde el día que unos cuantos brutos se entregaron al bandidaje y valiéndose de la superioridad de sus puños principiaron á acaparar. Los orígenes del capital están en el bandidaje primitivo. El primer despojo consumado, otros hombres se sucedieron que aliándose con los brutos sancionaron el despojo, á cambio de una parte en el botín, predicando muy reliijosamente al pueblo la conformidad y la resignación ante aquel despojo á mano armada. El militar y el sacerdote actuales son los descendientes directos de aquellos primitivos brutos. Pues ya en marcha el carro del privilegio la cosa fué marchando por sí sóla. Todas las legislaciones más tarde creadas por otros pretendientes á la ociosidad no han hecho más que consolidar aquel despojo. Y así vemos como hasta nuestros días militar, clero y legisladores son los más firmes defensores del bandido que andando el tiempo se trasformó en señor Capital.

Yo quisiera que me dijeran los defensores del capital — del capital, que es posterior al trabajo — porqué, en virtud de qué les conceden (si no es con la esperanza de ser algún día ellos los capitalistas) este privilegio sobre los demás productos. Yo quisiera que me dijeran los que afirman la necesidad del capital, que aseguran que sin en él la producción no es posible, ¿de qué se viste y nutre el hombre? No se viste ni se alimenta seguramente con oro, se viste y alimenta con productos que, aunque el oro, que aunque el capital desapareciera de improviso de la tierra, no dejaría de producirlos el esfuerzo de los obreros.

Yo no he visto en ninguna parte que el oro, por sí sólo, produzca los demás productos necesarios al hombre. En cambio hay ejemplos de que el hombre, sin oro, sin capital, vive tan guapamente arrancando á la tierra lo que le hace falta para atender á sus necesidades.

Arrojad á una isla en condiciones de habitabilidad á un millar de hombres completamente desnudos, desprovistos de todo y aislados del resto de la tierra. No temais que perezcan. A vueltas de algún tiempo, riquezas habrán producido. Brazos é instinto é inteligencia tendrán para proveer á su subsistencia desde los primeros días. Para nada necesitarán al señor Capital.

Haced el mismo experimento con todo el capital de la tierra y giradle una visita al cabo de cien años. Es muy posible que la acción del calor, de las lluvas, etc., lo hayan convertido en papillá para alimento de nuestros economistas á la vainilla.

Es el trabajo, únicamente el trabajo quien crea las riquezas. ¿Por qué, pues, es el capital y no el trabajo el dueño de las riquezas? Sin la fuerza del chaparote monsieur Capital tendría el valor de la nada. La pretendida necesidad del capital y del trabajo, aunados, para producir, ya vemos como solo produce la miseria del trabajador, mientres el capital resiste perfectamente todas las crísis.

¡La imprescindibilidad del capital! Granuja quien tal sustente ó imbécil quien tal cosa cree.

La presente crisis económica es la misma de siempre, la de todas la demás épocas, con mayor ó menor grado agudo. Su causa está en el hecho de que toda la organización del trabajo gira alrededor de un falso eje: la propiedad privada, el monopolio de las riquezas, su acaparación, efectuada por una minoría. Todos los demás factores de la crísis ó son derivados ó auxiliares de este secular robo.

JOS É PRAT.

# Los asesinos del pueblo

De Murcia (España) llegan noticias que los obreros ocupados en las minas de Aguilas se han amotinado el jueves.

La guardia civil, ese cuerpo de beneméritos escapados de presidio, fusilador de los trabajadores, inquisidor y torturador, ha disparado sus fusiles contra el pueblo.

Dos mujeres han resultado muertas á balazos y tres mineros heridos.

Una vez más esos escuadrones de verdugos que la burguesía tiene para la defensa de sus mal adquiridos privilegios, han hecho correr la sangre obrera, pero una vez más también la comisión de estos crímenes demostrará á los trabajadores la necesidad de recurrir á todas las violencias concebibles para destruir esta opopriosa sociedad cimentada sobre la muerte y el exterminio de los productores de todas sus riquezas.

—

En San Petesburgo los trabajadores que han celebrado el 1º de Mayo, han sido horriblemente atropellados.

El cable comunica que varias columnas de manifestantes que quisieron desfilar por las vías más ámplias fueron barbaramente pisoteados por los caballos de los regimientos de cosacos, á los cuales se dió orden de cargar á discreción.

La confusión fué enorme resultando muchos heridos.

En otras ciudades de imperio han ocurrido también grandes desórdenes con motivo de la celebración del 1º de Mayo.

El orden reina en Varsovia....



# Desde Chile

*Compañeros de* LA PROTESTA HUMANA:

El sábado 13 de Abril, tuvo lugar la primera conferencia que se proponia dar el compañero Gori.

El tema elejido era: «El pasado y el porvenir del obrero,» tema que fué desarrollado con suma facilidad, y con una habilidad que incitaba la curiosidad de oir á todos. sin que nadie se alarmara de la argumentación en ella vertida, lo que equivale á una victoria en este pueblo retrógado por excelencia. Nuestro compañero estudió el pasado del obrero con su cúmulo de miserias: la forma en que vejetaban los plebeyos y el trato que recibían de los patricios, quienes eran las víctimas predipuestas á servir de botin de guerra á los vencedores. Tocando el presente, manifestó la miseria en que se encuentran los obreros de todo el orbe, quienes á pesar de ser el principal factor de la producción, están condenados á vestir y alimentarse mal, y habitar lo peor en el basural de las poblaciones.

De paso tocó el descarado robo de la propiedad privada, con crítica suave, pero bastante comprensible para no pasar desapercibido ante la concurrencia, de (150 á 200 personas,) las que en esta parte tributaron, un justo aplauso al incansable propagandista de las doctrinas anárquicas.

Después de discurrir sobre las distintas formas de explotación de que es víctima el obrero de todo el globo, pasó á ocuparse de cual será el porvenir que espera á estos, por medio de esa utopia llena de verdades, ideal sublime que en un tiempo no lejano nivelará la desigualdad de clases hoy existente y barrerá con las fronteras para concluir con el salvajismo de las guerras de hermanos contra hermanos; fundirá el oro,— principal eslabon de la cadena ó freno de explotación,—en símbolos que representen las artes y las ciencias, para concluir con la explotación del hombre por el hombre, acabando, por este medio, con todos los zánganos de la colmena social!

A la noche siguiente, ó sea el domingo 14, dió otra conferencia en el «Centro Demócrata Italiano,» en la que se suscitó un pequeño incidente á concecuencia de repartirse varios periódicos anárquicos, lo que motivó la expulsión del recinto de varios compañeros.

Nos dió Gori, en el «Ateneo Obrero,» el juevés 17, una conferencia sobre medios de lucha de los traficantes políticos y los economistas burgueses. Trató de las organizaciones de sociedades de resistencia demostrando su utilidad, he hizo ver los malos resultados dados por el cooperativismo, sistema dijo, que contribuye á formar zánganos que viven de los demás.

Finalmente, el sábado 19 dió la conferencia de despedida en el «Teatro Lírico;» el tema elejido para esta importante sesión pública era: «La guerra y la misión histórica del siglo XX.» El acto resultó lucido, con una asistencia de 400 á 500 personas. Gori condenó la guerra, como todo individuo amante de sus semejantes; dijo que la razón debía triunfar ante la fuerza bruta, y que los obreros antes de empuñar un rifle ó un sable para ir á matar á sus compañeros de infortunio del otro lado de las fronteras, debían buscar la solidaridad internacional para hacerse fuertes y poner fin á la opresión capitalista.

El medio más fácil de contrarrestar el capital, dijo que era la huelga, esa moderna lucha que tanto atemoriza á los grandes capitalistas; al llegar á esta parte, nuestro compañero tuvo un arranque de elocuencia, que le conquistó nutridos aplausos. La conferencia duró más de tres horas.

Con la venida de Gori vendrán muchos adéptos á engrosar nuestras filas, y los que habían quedado rezagados en la mitad de la lucha, reanudaron sus tareas; lo que nos permite asegurar que dentro de unos años habremos duplicado los que enarbolamos el rojo estandarte de los hombres deseosos de justicia!

Vuestr de la causa.

LAS DEL C. ORELLANA I.

Santiago, Abril de 1901.

# Las huelgas de la semana

En Rio de Janeiro se declararon en huelga los obreros de las compañías de gas, á causa de que se les ha disminuido los salarios.

En San Paulo se ha declarado también en huelga el personal de la compañía de viavilidad.

—**Los mineros en España**—De Aznacollar, provincia de Sevilla, comunican que un grupo numeroso de mujeres de los mineros que se declararon hace pocos días en huelga, penetró una en la mina y apagó las luces de las galerías.

Los guardianes de la mina y varios mecánicos que cuidaban de la maquinaria se vieron obligados á retirarse por temor de que las mujeres de los mineros incendiaran las galerías subterráneas.

—**Los mineros en Francia.** — Las noticias que se reciben de las regiones mineras de los departamentos son bastante graves.

La actitud resuelta de los mineros de Montceau-les-Mines, que han encabezado este movimiento, ha arrastrado á la mayor parte de los comités de los centros mineros de Montceau á votar la huelga general.

El gobierno está adoptando muchas precauciones, en previsión de los desórdenes que el movimiento obrero puede acarrear.

Parece que los políticos y los socialistas legalitarios están comerciando con los mineros franceses.

Recientemente se ha efectuado una votación general en todos los sindicatos mineros de Francia por si aprobaban ó no la huelga general. El resultado de la votación ha sido favorable á la huelga, pero parece que el comité central de la federación hace cuanto puede por que esta no sea declarada. A tal efecto los telegramas comunican que ese comité publicará un manifiesto aconsejando á los trabajadores no abandonen el trabajo.

He aquí demostrada la influencia nesfata que los politicastros y legalitarios ejercen en organización obrera. Mientras se trata de que los obreros coticen y mantengan á sueldo secretarios y presidentes holgazanes en sus sindicatos, todo va bien, ¡Viva el obrero y su emancipación! pero cuando estos se resuelven á mejorar su situación por medio de la huelga, único que tiene más á mano, vengan pastelcos legalitarios, sensatas letanias de cordura, palabras ampulosas, y el burro de trabajo que siga atado al carro de la explotación.

¿Hay ó no hay razón para que los anarquistas combatamos la influencia de los politiqueros en la organización económica de los trabajadores?

—**Los campesinos en Italia.**—En varias regiones de Italia estallan diariamente huelgas de trabajadores del campo.

Entre las mas notables de la semana se cuentan las siguientes.

*Roma 28*—Telegrafían de Bologna que han salido de dicha ciudad fuerzas de línea, para sofocar los desórdenes que están cometiendo los campesinos que se han declarado en huelga en los alrededores.

—

*Roma 28,*—Comunican de Ischitella que dos mil campesinos se han dirigido hoy manifestación hostil hacia la municipalidad de dicho pueblo, pretendiendo asaltar su edificio.

Varios de esos labradores pronunciaron alocuciones violentas contra el sindaco y contra las leyes que rigen los trabajos agrícolas.

—

*Génova, 28.*—Anuncian de Vobgere que todos los campesinos de ese distrito y de otros pueblos vecinos se disponen á secundar el movimiento huelguista iniciado en Bologna y otras provincias.

Los campesinos de Ferrara, Mantua y de otras muchas regiones se disponen á hacer causa común con sus compañeros que han abandonado los trabajos.

Las causas de todos estos movimientos obedecen á la miseria y á los irrisorios salarios con que los acaparadores de la tierra, que derrochan las riquezas en las ciudades corresponden á los que los enriquecen.

Sería tiempo ya de proclamar de una vez en lugar de aumento de salarios, los principios fundamentales de la Comunal La tierra al agricultor, el instrumento de trabajo al obrero y el trabajo para todos.

Veríamos á ver que cara ponían los parásitos de todo pelaje.

—En Madrid y en Barcelona hay huelga de empleados de tranvías. En Madrid las mujeres de los huelguistas han apedreado algunos coches, que la compañía pretendió poner en circulación, destrozándolos.

Otro coche que pretendió salir el jueves fué

asaltado y apedreado por los hombres. La policía entervino furiosamente estableciéndose una lucha entre huelguistas y defensores de la burguesía.

—Un telegrama del Ferrol dice que las huelgas que varios gremios obreros han declarado en esa población, empeoran, resistiéndose los huelguistas á aceptar las condiciones que les hacen los patrones.

Los huelguistas se encuentran en la más espantosa miseria y muchos viven pidiendo limosna. ¿No habrá víveres depositados en el Ferrol?)

—En Montreal (Canadá) se hallan en huelga 6.000 obreros ocupados en el puerto en la carga y descarga.

Para terminar viene una noticia consoladora. En Lemberg (Viena) grupos de obreros sin trabajo han asaltado y saqueado varias panaderías. La fuerza bruta, protectora del latrocinio capitalista sometió á los robados obreros y arrestó á varios. El 1º de Mayo se renovaron los disturbios de los obreros sin trabajo.

¿Hasta cuando tanto infamia?

Otras huelgas han estallado á últimos de la semana en Génova y Liorna de lancheros cargadores de carbon y boteros.

Harmonía, tranquilidad, paz, órden puro, reina en el mejor de los mundos imaginables segun áqusa esta crónica.

# Movimiento Social

## ALEMANIA

**Berlin** — La policía ha prohibido la demostración organizada por las sociedades de resistencia el día 18 de Marzo en conmemoración de la revolución del 1848. También el meeting organizado por los anarquistas en el suburbio Ristdorf ha sido disuelto por la intervención de la policía.

Los socialistas democráticos habían organizado 8 grandes meetings para el día 18 de Mayo que todos fueron muy frequentados y tuvieron lugar sin intervención de la policía.

Más de 300 coronas con cintas rojas y negras fueron depósitadas en el cementerio de los que murieron por la libertad, en su mayoría obreros. Miles de personas y delegaciones de todas las sociedades y grupos socialistas y anarquistas visitaron el cementerio en el «Friedrichshain», el cual era rodeado por grandes cantidades de polizontes con ó sin uniforme, siendo la inscripción de cada cinta de las coronas revisada por las gendarmes y cortada la que no les pareció bien. El 18 de Marzo es celebrado por todo el proletariado revolucionario de Berlin.

—*¡Estos socialistas democráticos!*—El carácter revolucionario de este partido se comprenderá con lo que dijo Georg von Vollmar (delegado socialista en el Reichtag) en el congreso socialista de Stuttgart: « Los obreros de Francia hubieron hecho mejor en quedarse dormidos en lugar de proclamar la Comune y combatir por ella». Fué aplaudida esta declaración por los delegados! El «revolucionario» Vollmar es un hidalgo y ha sido oficial del ejército aleman.....

—«*Neues Leben*», el periódico de los anarquistas y socialistas libertarios de Alemania dá la noticia de que Pedro Kropotkin se halla actualmente en los Estados Unidos. Invitado por una sociedad científica dió varias conferencias en Boston los cuales fueron muy concurridas.

El 31 de Marzo dió Kropotkin una conferencia en Nueva York en idioma inglés sobre el tema «Anarchy, its Philosophy and its Ideal» (La Anarquía, su filosofía y su ideal).

—« Sociedad de los socialistas libertarios » bajo este nombre han formado una organización los compañeros de Berlin y suburbios, pues el nombre «anarquista» ya sería un motivo de intervención para la policía.

## ESTADOS UNIDOS

El periódico anarquista «Freiheit» (libertad) editado por el conocido propagandista aleman Hans Most, ha publicado últimamente un *contrato modelo* como lo tienen que firmar los trabajadores negros y mulatos en el estato Carolina Sud — poniendo tres cruzes en caso que no sepan escribir:

« Me comprometo á obedecer en todo tiempo á los mandatos de mi amo ó de su encargado. Mi amo ó su encargado tienen el derecho de obligarme á la fuerza, si les parece necesario, para que yo me quede en la estancia si paga mi trabajo satisfactorio. Tiene derecho á encerrarme y de obligarme á someterme al reglamento de la estancia. Y cuando me escape tiene mi amo el derecho de poner un premio de 25 pesos para el que vuelva á entregarme en sus manos, importe que, junto con los demás gastos ocasionados por mi fuga, me comprometo á restituirle por mi trabajo, una vez terminado mi contrato. Mi amo también tiene el derecho de transferir este contrato á una otra persona y me comprometo á servir al comprador del contrato lo mismo como á mi amo para lo cual ahora firmo este contrato. »

En todo el sud de los estados unidos existen tales contratos, en esta forma ó parecidas. Y dice la burguesia que se ha abolido la servidumbre!

—Los compañeros israelitas desde años tienen un organo propio «Freie Arbeiterstimme» (La libre voz del obrero) que se imprime con caracteres hebreos pero en el dialecto aleman propio ó los judios. Estos compañeros hacen actualmente una propaganda eficaz en Nueva York, Bovakeyn y Newark. Sus conferencias siempre son muy frecuentadas.

## AUSTRIA

El periódico anticlerical «Scherer» pública una estadística sobre la acción de la policía austro-hungara desde el principio del año hasta el 9 de Marzo. En este corto lapso de tiempo se ha hecho por esta policía modelo 496 confiscaciones de periodicos, en su mayoría socialistas y anticlericales.

## FRANCIA

*Un socialista y revolucionario que acepta decoraciones.* — Millerand, el ministro socialista ha recibido del emperador de Austria la cruz del órden de Leopoldo y, poseyendo ya antes otra condecoración que le fué conferida por el Czar, dispone actualmente de dos de estas insignias de la servidumbre y del bizantinismo.

¡Cómo notarán nuestros socialistas el vacío en sus ojales! ¡Hay tantos entre ellos que merecen ser condecorados!

## ESPAÑA

**Barcelona**—En esta ciudad se celebró el domingo pasado un gran meeting anarquista.

El compañero Montenego *jefe principal* de los libertarios, según nos cuentan los diarios, presidió la reunión.

El mismo compañero hizo un bello discurso. Combatió lo que lossocialistas han dado en llamar fiesta obrera del 1º de Mayo, haciendo después un tétrico relato de los tormentos á que fueron sometidos los encarcelados en las prisiones de Montjuich. Dirigió después terribles acusaciones al ejército español y llamó asesinos á los soldados, diciendo que eran indignos de llamarse hijos del pueblo.

Los diarios dan la noticia con los consiguientes aspavientos.

Razones como puños tiene Montenegro para hablar así, señores periodistas. Del ejército viene, de esa institución organizada por y para el crimen, á ella ha pertenecido y antes que ligarse conscientemente á esa banda de asesinos galoneados que lleva la muerte y la desolación al mundo, ha preferido quemar los propios galones.

El delegado del gobierno civil que asistía á la reunión acompañado de un piquete de guardias de orden público, llamó al orden al orador y amenazó suspender la sesión.

Las palabras de la autoridad fueron contestadas con sibilido y gritos, originándose un gran tumulto que obligó á la policía á intervenir y á disolver la reunión.

—El mismo domingo se celebró en Badalona, suburbio de Barcelona, un gran meeting anticlerical, al que concurrieron más de tres mil personas.

Durante la reunión se pronunciaron discursos muy violentos, dándose gritos de muerte los jesuitas y vivas á la libertad.

La conocida agitadora Angela Ayala se distinguió por la violencia de su alocucion, indicando como única medida salvadora para las clases proletarias, la revolución social y la desaparición completa del clero en España y aconsejando que todos los esfuerzos del pueblo debían tender á estos fines.

El discurso de Angela Alaya fué muy aplaudido por los manifestantes que dieron nuevos vivas á la libertad.

Al final de la reunión la banda de música que acompañaba á la manifestación tocó la Marsellesa.

**Montcean Les Mines**—Los mineros huelguistas parece que se han propuesto revolucionar todo el ejército francés. El cambio y traslado de tropas en Montceau es continuo, para evitar que los soldados se posesionen las ideas revolucionarias y fraternizen con el pueblo, pero los huelguistas encuentran siempre medios de hacer circular pequeños manifiestos subversivos entre las filas de los esclavos uniformados.

Uno de los manifiestos recientemente distribuidos que traducimos de *Le Petit Sou* de Paris dice textualmente:

«CAMARADAS SOLDADOS:—(Obrero eras ayer, obrero serás mañana.) Los soldados que os han precedido en Montceau han sido reemplazado por orden superior! ¿Sabéis por qué? Porque vuestros jefes presentían que no encontrarían en ellos asesinos para fusilar los mineros huelguistas, que reclaman mejores salarios.

«No importa que vosotros, recién venidos á Montceau no conozcáis nuestra situación, vosotros no debéis haceros cómplices de los que preparan una sangrienta carnicería.

«¡Soldados no manchéis vuestras manos de sangre obrera!

«Camaradas, si os ordenan hacernos fuego no disparéis vuestras armas ¡Viva la fraternidad!»

He aquí un gran sistema de propaganda anti militarista que pueden poner en práctica todos revolucionarios.

## Sociedad Yeseros Unidos

El domingo 12 de Mayo á las 4 de la tarde en su local social Rodrignez Peña 344 celebrará asamblea general y aprobación de los estatutos. Se recomienda puntual asistencia.

## EL CAPITALISMO

Hermosa alegoría revolucionaria editada por LA PROTESTA HUMANA.

**Precio 0.20 centavos**

La reunión conmemorativa por la masacre de Milan y los fusilamientos de Montjuich organizada por el grupo de *L' Avvenire* se secelebrará el próximo domingo.

La próxima semana se pondrán en circulación los programas.

# *Suscripción voluntaria*

## *á favor de* La Protesta Humana

*Capital*—**Lista núm. 121**—Pastor 1,00—Tedesco 0,65—Juve 0,10—Petit 0,10—Pages 0,10.

*Panaderia Franco Argentina*—Fram 1,00—Un blanco oriental 0,50—Juan Maisterrena 1,00—Uno que vino 0,20—Luis Fontana 0,25—Un dependiente que le gusta la idea 0,10—Uno que no le gusta el trabajo 0,60—Eduardo Rodriguez 0,20—Uno que le gusta la idea 0,15—Total 4.—

*Lista á cargo de Pezzetti*—Pezzetti Francisco 1,00—Alvarez Antonio 0,20—José Soldani 0,15—Gildo 0,05—Total ps. 1,45

*Suscripciones fijas*—Vidal 1,00—Iglesias 1,00—J. M. Perez 1,00—E. Polino 1,00—Antomano 1,00—M. Dario 1,00—Cortes A. 2,00—A. Morel 1,00—Mazieres 1,00—Paquetes 2,00—Venta 5,00. Total ps. 17.—

*De La Plata*—Grupo «Santo Caserio»—Uno que no es patriota 0,20—José Pesce 0,20—Francisco Frejo 0,20—Narciso Cheminant 0,10—Francisco Ceppi 0,20—Enrique Polino 0,20—Andres Astray 0,10—Lorenzo Basso 0,20—José Basso 0,20—Juan B. Molinari 0,10—Francisco Luchetti 0,25—Pedro Seiia 0,20—Juan Larroque 0,15—B. Mañosa 0,10—Total 2,40.

*De Belgrano*—F. Falco 0,10—Cualquier cosa 0,10—Francisco Gonzalez 0,20—Cualquier cosa 0,20—José Ferrer 0,20—Laurentino Benitez 0,10—Lopez 0,20—Francisco 0,20—Baldasar Lopez 0,30—Fons 0,10—José Diaz 0,10—Total 1,80.

*De San Juan*—Luraschi Hnos. 0,50—Nicolás Azeglio 0,20—Cárlos Ramoino 0,20—Fabio Pontarut di Cormons 0,50—Antonio Gatre 0,10—Un licorero 0,10—Pepe di Fascio 0,65—Grupo de acción es lo que falta 0,25—Viva Sobrero y Nobel 1,00—Un quimico revolucionario 1,00—Viva el partido independiente 0,50—Total 5.—Repartidos 1,50 «Protesta»; 1,50 «Avvenire»; 2 á «El Obrero».

*Plaza Once*—Recolectado en el Meeting 1,80.

*De San Nicolás*—Manuel Padrón 1,45—Domingo Bardi recibido de la Capital 1,00—Harapiento 0,10—Anarcofilo 0,15—Drego May 0,20—Bertrana 0,10—Total 3.—

*De San Nicolás*—Grupo «Igualdad y Progreso»—Juan G. Escobar 0,20—A. A. E. 0,10—Blapues 0,10—Pedro 1,00—La novia de Manuel 0,10—Rosita D. F. 0,10—Un juntador de maiz 1,40—Blapué 0,10—L. R. 0,10—Un obrero 0,10—Vicente Restelli 0,50—Un maestro 0,60—Un antiguo 0,40—Un anarquista romagnolo 0,30—Un catalá acerrim 0,20—Goiburu 0,20—Un fondero fundido 0,20—Caetano Rossatti 0,50—Abajo los legalitarios 0,50

*Lista del compañero Velazquez*—Alfonso 0,50—V. Goiburri 0,50—José Jauregni 0,50—Drego Martinez 0,50—L. R. 1,00—Rodriguez S. 0,50—P. S. 0,10—Abajo los burgueses 0,20—Rodriguez Genestosa 0,20—N. N. 0,40—B. Morati 0,50—Eugenio Lerroux 0,30—Total 12,—: repartidos para «La P. Humana» 3,—; para «El Rebelde» 3,—; «Avvenire» 1,25; «Obrero» 1,50; «Nuova Civiltá» 1,50; «Voz de la Mujer» 1,25; descuento de correo 0,50.

*De S. Antonio de Areco*—Zanelli 0,50.

*De La Plata*—Grupo Caserio—Lista de «La Comuna Libre»—Un anti 0,10—Un admirador 0,10—Menelik etc. 0,10—Sono e será F. B. 0,10—Alberto Gallo 0,50—Total 0,90.

*Por conducto de la Libreria Sociológica*—Monard 0,15—Corti 0,30—Cerri 0,35—Burgués gallego 2,00—F. Benevente 0,20—E. Morales 0,20—Juan Cao 0,50—Burró 0,30—J. Canapa 1,00—Uno 0,10—Abbasso le regine 0,20—Uno 0,10 Bartolini 0,50—Chilese Antonio 0,35—Un affamato 0,50—Alberto Pincella per la Comuna libre 0,30—Rochild 0,35—Noya 0,40—Mucci 0,25—Un morto di fame senza patria 0,50—Pascual Rossi 0,30—Uno de Mercedes 0,15—F. Bordone 1,00—Recolectado por Passerini: Iopei 0,20—J. B. 0,10—Vittorio 0,10—Qualquiera 0,10—Uno 0,05—Total 0,55.

*Círculo Internacional de E. S. de Barracas Norte*—Con una sola 0,20—Luis Bernaso 0,10—Sibildole 0,10—Germinal 0,30—Francisco P. Lasuvi 0,20—Nichelatore 0,15—Total 1,05.

Grupo «I Cavalieri dell'Ideale» 1,85.

Gruppo «Los Bohemios»—Pagliarone 0,20—Marco 0,20—Arcuiri 0,10—Total 0,50.

*De Washington*—J. Mar[illegible]cera [illegible],00.

*De Barracas al Norte* — Grupo «Né Dio né padroni». Lista que publicará la *Nuova Civiltá* Pesos 5,00.

*De la Boca*—Ps. 1.00

*De Bahia Blanca*—Un sastre que lucha por la libertá 0,10—Francisco Anteguera 0,10 — Juan Ibaldi 0,50—Manuel Rey 0,20—Tomás Lorente 0,10—Leopoldo Sastro 0,20 — Deseo al mundo libre 0,10—Tomás Loronte 0,20—I. Argemi 0,60 Un sastre revolucionario 0,20—Francisco Anteguera 0,30—Remigio Gallani 0,50— Total 3,10. Gasto de correo 0,25, Quedan 2,85.

*De San Francisco de Cordoba*—Grupo «Armonia Universal»—F. R. Pozzetti 0,20—Galli 0,30—Lorenzo Baudraco 0,20—Pedro y Diaz 0,20—Carlos Marck 0,10—Simpatizante la idea 0,20—Disperato di San Francisco 0,20—Lerenzo Taragno 0,15—Uno que dejó los dedos en la máquina 0,50—Total 2,00.

*De Resistencia*—Lista para *La Comuna Libre* Francisco Teza, viva la propaganda libertaria, viva la libre discusión, que acabaría para hacer triunfar la sana razón 0,50—I. S. por un ejemplar 0,10—Luis Perolini, 0,20—José Tirado 0,40—J. G. 0,50—I. M. 0,20—Total 1,90. — Mitad *Protesta* y mitad *Avvenire*.

*De Bahia Blanca*—Lista para «La Comuna Libre»—A. Molgaro 0,50—Tomás Lolente 0,20—C. Daltoe 0,20—Lino Francesconi 0,50—Ercole Francesconi 0,50—Andres Gonzalez 0,20—Natale Marcone 0,20 — Antonio Cimino 0,20 — Total 2,50 Spese di posta 0,20, resta 2,30.—Mitad *Protesta* y mitad *Avvenire*.

*De Junin*—Grupo «Los Invencibles»—Los adversarios más malos para la anarquía son los socialista parlamantarios M. F. 0,40 — Ni dios ni patron 0,50—A la brecha 0,50—El corsario de Junin 0,30—Otro más y se acabó 0,10—Panal 0,20—Un bandolero antiguo 0,20 — P. Fernandez 0,30—Antonio 0,20—Un atorrante 0,50—Yo siempre el mismo 0,10—Estevez 0,50—M. Umberto y viva Brosci 1,00—Ideal 1,00—Dalci 0,20—Juan Chico 0,40—P. IX 0,60—Rafael 0,50 Total 7,70. Para el comisionista 0,40 restan 7,30 repartidos 3,40 *Protesta*, 2 *Rebelde* y 1,90 *Nuova Civiltá*.

Por conducto de *El Rebelde de Mendoza*—1,00 Gastos correo 0,15, restan 0.85.

*De Rosario Santa Fé*—8.10.

*De Rosario de Tala*—1,25.

Total recibido por conducto de *El Rebelde*—Pesos 11,35.

Total recibido por conducto de la Libreria Sociológica ps. 43,65.

| | |
|---|---|
| Total recolectado para el presente número..... | $ 82.95 |
| Sobrante del número anterior..... | » 16.55 |
| Total..... | $ 99.50 |
| GASTOS: | |
| Impresión de 5000 ejemplares del presente número..... | » 53.00 |
| Expedición..... | » 14.00 |
| Aumento de franqueo del número anterior..... | » 3.00 |
| Contribución para el pago de un manifiesto de propaganda del 1º de Mayo | » 2.00 |
| Redacción y administración..... | » 15.00 |
| Total..... | $ 87.00 |
| Sobrante para los próximos números | » 12.50 |

La Libreria Sociológica ha publicado una nueva edicción del importante folleto titulado

## La Anarquia ante los tribunales

Defensa de **Pedro Gori** en el proceso de los anarquistas de Génova.

El folleto contiene, además, una extensa biografía de Gori escrita por el compañero *Altair*.

**Precio 15 centavos**

Los pedidos á la *Libreria Sociológica*, Corrientes 2041, Buenos Aires.

## BIBLIOTECA de «La Protesta Humana»

En esta redacción se hallan en venta los siguientes libros y folletos:

| | |
|---|---|
| **Sobre Ciencia Social**, por F. B. Basterra..... | $ 0.10 |
| **¿Donde está Dios?** por M. Rey..... | » 0.10 |
| **La Anarquia se impone**..... | » 0.10 |
| **Patria**, por A. Hamor..... | » 0.10 |
| **Nuestras Convicciones**, por Illesatnom..... | » 0.10 |
| **Las Olimpiadas de la Paz y el trabajo de mujeres y niños**, por Anselmo Lorenzo..... | » 0.10 |
| **A los Jóvenes**, por P. Kropotkin..... | » 0.10 |
| **La Ley y La Autoridad**, por Kropotkin..... | » 0.10 |
| **Socialismo y Anarquismo**, por J. Grave..... | » 0.10 |
| **Fundamentos Elementales de la Anarquía**..... | » 0.15 |
| **Lombroso y los Anarquistas** por Ricardo Mela, *Refutación á los Anarquistas*, por Lombroso..... | » 0.75 |
| **El segundo Certamen Socialista Internacional**..... | » 3.00 |
| **El Capitalismo**, hermosa alegoría revolucionaria por Acho..... | » 0.20 |
| **El triunfo del Proletariado**, alegorosocial por R. Mella..... | » 0.50 |
| **Conferencias populares sobre Sociologia**, por A. Pellicer Paraire... | » 0.60 |
| **Electra**, argumento é impresiones generales, por A. Castrovido, editado por *La Protesta* de Valladolid..... | » 0.15 |

Se remiten por corre[illegible]